



St. Frances of Rome Catholic Church

"Rise, let us be on our way." Mk. 14:42

21591 Lemon Street, Wildomar, CA 92595

Phone: (951) 674-6881 Fax: (951) 674-6443

Per Diocesan Directive: All parish offices are closed from 12/16/2020 to 1/15/2021. The office will be closed in observance of Martin Luther King Day 1/18/2021.

ECCLESIAL STAFF

Email: stfrancesofrome@sbdioocese.org • Website: www.sfrome.com

Pastor: Rev. James F. Oropel, ext. 222

Deacons (available by appointment only): **Dc. Joseph Franco, Dc. Raymond Moon, Sr., and Dc. Rigoberto Ruano**

Pastoral Office Staff

Leslie Aceves, Parish Secretary, ext. 228

Jessica De Bobadilla, Accounting Services, ext. 231

Annette Betts, Music Director (951) 674-6881

Religious Education Ministry

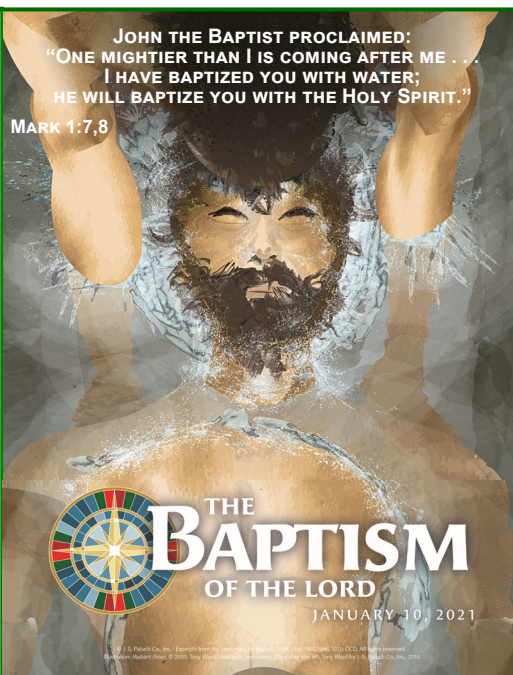
Lety Pablin, Director, ext. 234

Youth Ministry & Youth Confirmation

Angie Aguilera, Youth Minister, (951) 245-0475

OUR VISION

We, the **Catholic Community of St. Frances of Rome**, are dedicated to the propagation of the faith in our community and surrounding areas. We will accomplish this through an **increase in communication to our parishioners** and the surrounding communities by updating our weekly bulletin and redesigning our parish website. We will increase our spiritual life through the availability of workshops and retreats. We will build a new church in a timely manner, which will help to build a strong sense of community within the parish. With **God's grace guiding us**, we hope to affect a positive change in the **St. Frances of Rome Community**.



NUESTRA VISION

Nosotros, la Comunidad Católica de Sta. Francisca de Roma, estamos dedicados a la propagación de la fe en nuestra comunidad y áreas aledañas. La cual realizaremos a través de un incremento en la comunicación con nuestros feligreses y las comunidades aledañas al actualizar nuestro boletín semanal y rediseñar nuestra página web parroquial. Nosotros incrementaremos nuestra vida espiritual a través de la disponibilidad de retiros y talleres. Edificaremos una iglesia nueva de una manera oportuna que nos ayudará a construir una comunidad sólida entre la parroquia. Guiados por la gracia de Dios, nosotros esperamos influir en un cambio positivo en la **Comunidad de Sta. Francisca de Roma**.

MISSION STATEMENT

We, the people of St. Frances of Rome Catholic Church, are a sacramental community united in Jesus Christ, rooted in the gospel and animated by a spirit of welcome and belonging. We worship joyfully, serve gladly and are stewards of God's gifts. We nurture spiritual growth through faith formation. We support one another; invite all people from diverse walks of life to make a community with us; offer comfort to the alienated and marginalized; spread the Gospel; and practice our faith in our daily lives.

MISIÓN PARROQUIAL

Nosotros, la Iglesia de Sta. Francisca de Roma, somos una comunidad sacramental unida en Cristo Jesús, enraizada en el Evangelio y guiados por el Espíritu Santo. Veneramos con gozo, servimos con gusto, administrando los dones de Dios. Fomentamos el crecimiento espiritual en la formación de fe, apoyándonos mutuamente; invitando al pueblo de diversos caminos a formar una comunidad con nosotros; ofrecemos alivio al marginado. Predicamos el Evangelio y practicamos nuestra fe en la vida cotidiana.

OUTDOOR MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS

Daily Mass: 8 a.m. Monday (English)
7 p.m. Tuesday (English)
7 p.m. Wednesday (Spanish)
8 a.m. Thursday (Communion Service) (English)
8 a.m. Friday (English)

Saturday/Sábado 3 p.m. (English) - 4:15 p.m. (Spanish) - 5:30 p.m. (English)

Sunday/Domingo 8 a.m. (Spanish) - 9:15 a.m. (English) - 10:30 a.m. (Spanish)

Confessions/Confesiones

Saturday/Sábado: 8:30 a.m. to 9:45 a.m.

English Devotions

- Adoration: 1st Friday of each month 8 a.m. Mass
- Our Lady of Perpetual Help: Tuesday after the 8 a.m. Mass
- Black Nazarene: 8 a.m. Mass
- Adoración Nuestra Señora del Perpetuo Socorro: Sábado del mes 8 p.m. en el Salón San Miguel
- Divina Misericordia: Misa a las 7:30 p.m. tercer Miércoles del mes y confesiones de 6:30 p.m. a 7:30 p.m.

New schedule as of 11/22/2020

Per diocesan directive our parish staff will be working from home until January 15, 2021. Please try to make Mass reservation through our parish website.

Reservations required for Weekend Masses.

Not at this time.

No en este momento.

Welcome to St. Frances of Rome!

We hope that you will find warmth and hospitality in a spiritually nourishing environment. Please contact the parish office with any questions. Thank you.



¡Bienvenidos a Santa Francisca de Roma!

Esperamos que encuentre una hospitalidad y un ambiente cálido y espiritual. Sienta la libertad de contactarnos a la oficina parroquial. Gracias.

Parish Office Hours/Horario de la Oficina Parroquial:

Monday through Thursday/Lunes a Jueves: 9 a.m. to 4 p.m. by appointment only
(closed/cerrado 1 p.m. - 2 p.m.)

RELIGIOUS EDUCATION OFFICE/ OFICINA EDUCACIÓN RELIGIOSA

Monday through Thursday/Lunes a Jueves: 11 a.m. to 7 p.m.

**Bulletin: Submit article one to two weeks
prior to publication date to:
stfrancesofrome@sbdioocese.org**

**Parish Council/Consejo Pastoral:
sforparishcouncil@gmail.com**

Mass Intentions for the Week



Pray for ... — Oren por

Saturday, January 9/Sábado, 9 de Enero

3 p.m. Lisa Van Dyke
4:15 p.m. Monica & Eduardo Jimenez Avila
5:30 p.m.

Sunday, January 10/Domingo, 10 de Enero

8 a.m. Pro Populo
9:15 a.m. † Raymond Salvacion
10:30 a.m.

Monday (English), January 11/Lunes, 11 de Enero

8 a.m. Pro Populo

Tuesday (English), January 12/Martes, 12 de Enero

7 p.m.

Wednesday (Spanish), January 13/Miércoles, 13 de Enero

7 p.m. † Tomas Gallegos

Thursday, January 14/Jueves, 14 de Enero

8 a.m. English Communion Service

Friday (English), January 15/Viernes, 15 de Enero

8 a.m. † Victoria Latman

Saturday, January 16/Sábado, 16 de Enero

3 p.m. † Richard Gutierrez
4:15 p.m. Jose & Ilda Silveria
5:30 p.m.

Ackroyd Family, Carmen Aguilera, Janeth Aguilar, Jesus Aguilar, Julio Cesar Aguilar, Justin Aguilar, Reyna Aguilar, Mike Bachmeier, Marissa Leann Barajas, Michael Barreto, Irean Brown, Arturo Colunga, Sr., Bud & Chloe Cook, Irene Brown, Jazmin Garcia, Sean Ferreira, Daniel Joseph Gonzalez, Elizabeth Gonzalez, Esmelda Gonzalez, Janette Gonzalez, Mary L. Gonzalez, Noel Gonzalez, Ozzie Gonzalez, Rafael Gonzalez, Refugio Gonzalez Sr., Melissa Howe, Maria James, Marco Antonio Mares, Karen Martin, Sabrina Maxwell, Natalia Mendoza, Jo Ochoa, Teresa Pacheco, Carina Cyel Paniagua, Teresa Piceno, Alexa Pierce, Patricia Pfohlman, Cher Q., Blanca Aguilar Rangel, Maria Guadalupe Rangel, Joanne Rea, Isabella Reyes, Olga & Raul Rosas, Gina Ruiz, Frances R. Silva, Salvador Solis, Rose M Thigpan, Anita Vasquez, Anna Vasquez



In case of a serious illness, emergency or preparing for surgery, please contact the parish office.

En el caso de una enfermedad seria, asunto urgente o preparándose para cirugía, por favor comuníquese con la oficina parroquial.

Spread the Word

Sunday Catholic TV Mass for the Homebound

9 a.m. each Sunday KDOC-TV, Channel 56
On cable, check listing for "KDOC." 9:30 a.m. each Sunday XD-TV, Channel 13
EWTN 24 hour Catholic Channel

For God so loved the world that He gave His only Son”) Jn3:16). What a marvelous revelation! But, this revelation is often unnoticed. The Father gave all that He has and all that He is because He so loved us. He gave His only Son. That is the revelation. Jesus is the finest and truest gift one could ever ask.

But in the middle of a pandemic, what gift do people want for Christmas? Health? Liberty? Security? Job? Gadgets? Maybe all of the above. God the Father desires to give all of that to us, and some. All of that is what Jesus is about. Jesus, the Son of God, brings glad tidings to all. He brings joy to this temporal world, but more importantly the bliss of eternity. This is the season where church bells are tolled, trees are adorned, gifts are wrapped, porches are lit, and hymns are played, all because of Jesus.

I know how difficult this year has been for all of us. Covid-19 has turned every facet of our lives upside down. Our health is in jeopardy, lives are claimed, faith is tested, freedom is infringed, rights are violated, and jobs are insecure. Many of us experience these things up close and personal. What is left for us to claim? What is left for us to win? This is why we turn to the promise and to the wisdom of God. Then we shall learn that the most significant battles are won by feeble hands, weak knees, and frightened hearts. The infant Jesus in the manger was exactly that reminder. He is our greatest moment, our greatest victory, our finest gift. Receive this gift.

It is still a joyful time of the year, it is still a year of glad tidings, and I can still greet you with a Merry Christmas and a Blessed New Year.

In the Lord,

Fr. James F. Oropel, Pastor



Porque tanto amó Dios al mundo que dió a su único Hijo ”(Jn3, 16). ¡Qué maravillosa revelación! Pero esta revelación a menudo pasa desapercibida. El Padre dió todo lo que tiene y todo lo que es porque tanto nos amó. Dió a su único Hijo. Esa es la revelación. Jesús es el regalo más hermoso y verdadero que uno podría pedir.

Pero en medio de una pandemia, ¿qué regalo quiere la gente para Navidad? ¿Salud? ¿Libertad? ¿Seguridad? ¿Trabajo? ¿Dispositivos? Tal vez todo lo anterior. Dios el Padre desea darnos todo eso y más. Todo eso es de lo que se trata Jesús. Jesús, el Hijo de Dios, trae buenas nuevas a todos. Trae alegría a este mundo temporal, pero lo que es más importante, la dicha de la eternidad. Esta es la temporada en la que se tocan las campanas de la iglesia, se adornan los árboles, se envuelven los regalos, se encienden los pórticos y se tocan himnos, todo por Jesús.

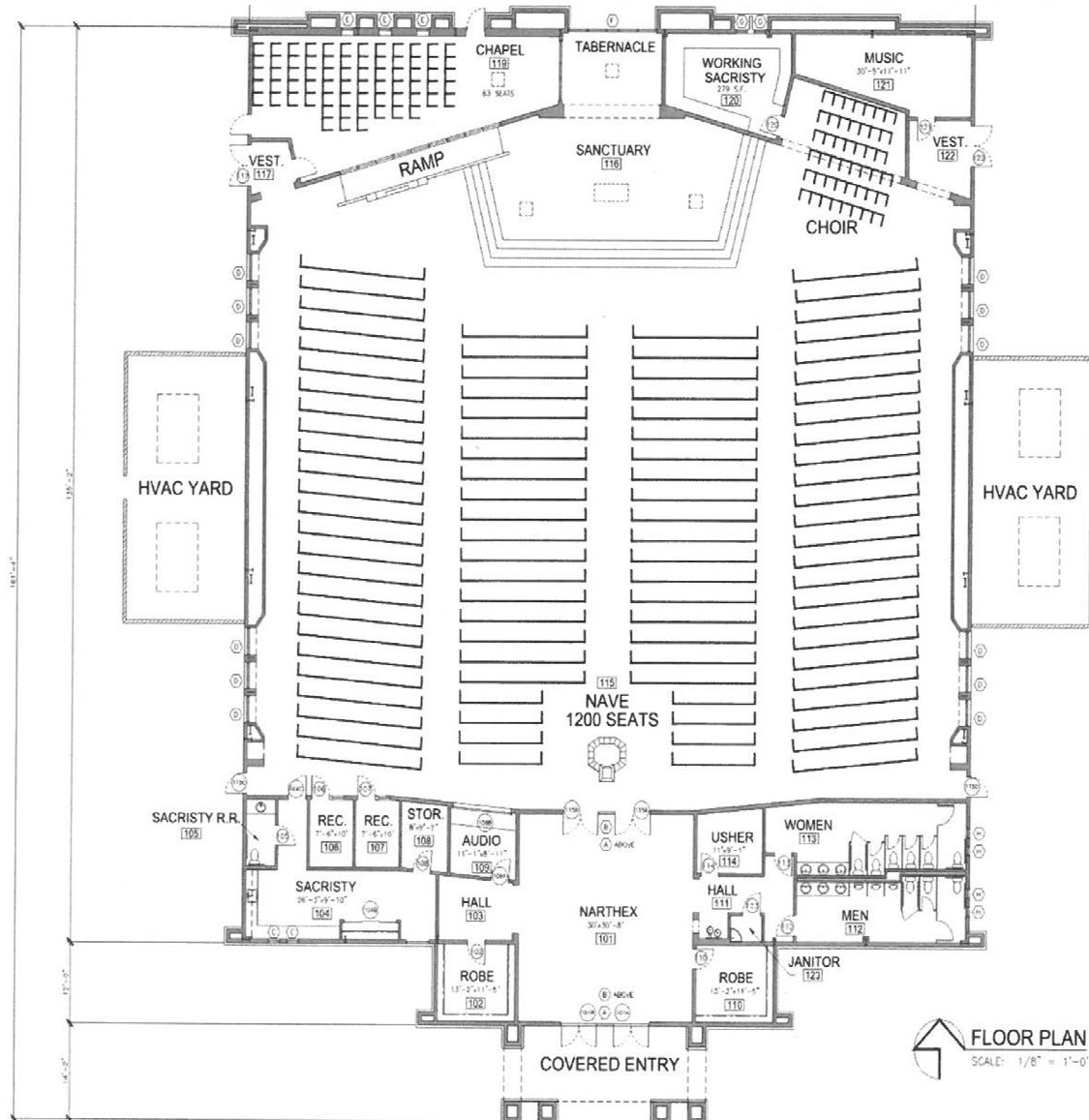
Sé lo difícil que há sido éste año para todos. Covid-19 ha puesto patas arriba todas las facetas de nuestras vidas. Nuestra salud está en peligro, se cobran vidas, se pone a prueba la fe, se viola la libertad, se violan los derechos y los trabajos son inseguros. Muchos de nosotros experimentamos estas cosas de forma cercana y personal. ¿Qué nos queda por reclamar? ¿Qué nos queda por ganar? Por eso es que debemos recurrir a la promesa y la Sabiduría de Dios. Y entonces, aprenderemos que las batallas más significantes son ganadas con manos débiles, rodillas débiles y corazones asustados. El niño Jesús en el pesebre fue exactamente ese recordatorio. Él es nuestro mejor momento, nuestra mayor victoria, nuestro mejor regalo. Recibe este regalo.

Todavía es una época alegre del año, todavía es un año de buenas nuevas y todavía puedo saludarlos con una Feliz Navidad y un Bendito Año Nuevo.

En el Señor

P. James F. Oropel, pastor.

THE CHURCH RENDERING — RENDIMIENTO DE LA IGLESIA



ST. FRANCES OF ROME
CHURCH MASTER PLAN
21991 LEONARD ST., WILSON, CA 92595

JOB: 2019-01
DATE: 10/10/20
REV: 1

SCALE: 1/8" = 1'-0"

PRE-APPLICATION REVIEW

FLOOR PLAN

A-2

Pastor's Corner . . .

I want to take this opportunity to thank parishioners who donated their time and treasure for the wellbeing of our parish community.

Thanks to:

- ♦ Martin and Maria Montañez for donating the patio heaters and the new cylinders
- ♦ Rafael and Rosalia Ayala and to Tony and Marie Aranas for the propane
- ♦ Oscar and Iris Madrid and the members of the Grupo de Oracion Ministry for setting up the Our Lady of Guadalupe drive through event
- ♦ Rene and Ninfa Bautista, and to all who helped them organize the outreach to families in need of sweaters and jackets
- ♦ all the donors whose generous donation made the outreach to the poor possible
- ♦ Roy and Nena Ashton and to Marcos and Obdulia Vasquez who made monetary donations for the new tent.

I know there are many more to thank, especially those who prefer to work quietly in the background. We are able to continue to do the work of God because of you.

Sincerely,

Fr. James Oropel, Pastor

thank you!



Muchas Gracias

Quiero aprovechar esta oportunidad para agradecer a los feligreses que donaron su tiempo y tesoro por el bienestar de nuestra comunidad parroquial.

Gracias a:

- ♦ Martín y María Montañez por donar los calentadores de patio y los nuevos cilindros,
- ♦ Rafael y Rosalía Ayala y a Tony y Marie Aranas por el gas propano,
- ♦ Oscar e Iris Madrid y a los miembros del Ministerio del Grupo de Oración por los arreglos de Nuestra Señora de Guadalupe a través de la visita de Automóvil,
- ♦ René y Ninfa Bautista, y a todos los que les ayudaron a organizar la difusión a las familias necesitadas de suéteres y chaquetas,
- ♦ A todos los donantes cuya generosa donación hizo posible el acercamiento a los pobres,
- ♦ Roy y Nena Ashton y a Marcos y Obdulia Vásquez que hicieron donaciones monetarias para la nueva carpa.

Sé que hay muchos más que agradecer, especialmente aquellos que prefieren trabajar tranquilamente sin ser nombrados. Podemos seguir haciendo la obra de Dios gracias a ti. Muchas Gracias.

Sinceramente,

P. James F. Oropel

Usa mascarilla.

Toma tu distancia.

No te reúnas.

Quédate en casa.

#CambiaLaTrayectoria

covid19.ca.gov/es

Wear a mask.

Keep your distance.

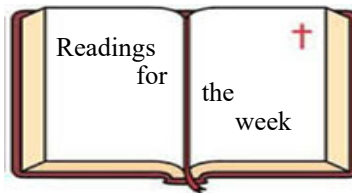
Don't gather.

Stay home.

#StopTheSurge

covid19.ca.gov





READINGS FOR THE WEEK

January 11, 2021- January 17, 2021

Monday: Heb 1:1-6; Ps 97:1, 2b, 6, 7c, 9; Mk 1:14-20
Tuesday: Heb 2:5-12; Ps 8:2ab, 5, 6-9; Mk 1:21-28
Wednesday: Heb 2:14-18; Ps 105:1-4, 6-9; Mk 1:29-39
Thursday: Heb 3:7-14; Ps 95:6-11; Mk 1:40-45
Friday: Heb 4:1-5, 11; Ps 78:3, 4bc, 6c-8; Mk 2:1-12
Saturday: Heb 4:12-16; Ps 19:8-10, 15; Mk 2:13-17
Sunday: 1 Sm 3:3b-10, 19; Ps 40:2, 4, 7-10; 1 Cor 6:13c-15a, 17-20; Jn 1:35-42

LECTURAS DE LA SEMANA

11 enero de 2021 - 17 enero de 2021

Lunes: Heb 1:1-6; Sal 97 (96):1, 2b, 6, 7c, 9; Mc 1:14-20
Martes: Heb 2:5-12; Sal 8 :2ab, 5, 6-9; Mc 1:21-28
Miércoles: Heb 2:14-18; Sal 105 (104):1-4, 6-9; Mc 1:29-39
Jueves: Heb 3:7-14; Sal 95 (94):6-11; Mc 1:40-45
Viernes: Heb 4:1-5, 11; Sal 78 (77):3, 4bc, 6c-8; Mc 2:1-12
Sábado: Heb 4:12-16; Sal 19 (18):8-10, 15; Mc 2:13-17
Domingo: 1 Sm 3:3b-10, 19; Sal 40 (39):2, 4, 7-10; 1 Cor 6:13c-15a, 17-20; Jn 1:35-42

ST. WILLIAM, Bishop and Confessor

January 10

St. William was a descendant of the family of the ancient Counts of Nevers. He was educated under the care of Peter, Archdeacon of Soissons, his maternal uncle. At an early age he learned to despise the vanities of the world and to give himself with ardor to exercises of piety and to the acquisition of knowledge. On entering the ecclesiastical state he became Canon of Soissons and of Paris. Later he resolved to abandon the world and enter the Order of Grammont. He lived in this Order for some time and practiced great austerities. Dissension arose between the fathers and lay brothers, which caused him to pass over to the austere Order of Cîteaux that had recently been founded.

He took the habit at Pontigny, and after some time became Abbot, first of Fontaine Jean, and later of Chaalis near Senlis.

He had a special devotion to the Blessed Sacrament and loved to spend much of his time at the foot of the altar. In the year 1200 the clergy of the Church of Bourges elected him to succeed Henry de Sully, their Archbishop; but the new overwhelmed him with grief, and only a double command from his general, the Abbot of Cîteaux, and from the Pope could move him to accept the dignity. In his new office he redoubled his austerities; he constantly wore a hair shirt and never ate flesh meat.

He was preparing for a mission among the Albigenses when he died kneeling at prayer in 1209. As he had requested, he was buried in ashes wearing a hair shirt.

PRAYER: Grant, we beseech You, almighty God, that the solemn feast of Blessed William, Your Confessor and Bishop, may increase our devotion and further our salvation. Amen



The Online Giving App provides a convenient way for you to make one time or recurring financial contributions to **St. Frances of Rome Catholic Church**. Parishioners can use bank accounts or credit cards and can manage their profile and giving history from the app.

Download the app from  [Download on the App Store](#) or  [Google play](#) by searching "Online Giving"

ST. FRANCES OF ROME CATHOLIC CHURCH ACCOUNT CODE IS **4319**

St. Frances of Rome now provides Online Giving a convenient and safe way to make a one-time or recurring donation. Getting started is easy—just visit our website, [www.sfrome.com], and click our **Online Giving** link. When you participate, your gift will be securely transferred into the parish bank account. And you won't have to remember to write a check or stop by the ATM on Sundays!

*Nuestra parroquia de Sta. Francisca de Roma ahora proporciona un servicio fácil y seguro para que usted haga sus donaciones en línea (vía internet) puede donar periódicamente o hacer un donativo fijo. Empezar es muy fácil, simplemente visite nuestro sitio web: www.sfrome.com y haga clic en nuestro enlace de **Donaciones en Línea**. ¡Cuando participe, su donación será transferida directamente a la cuenta bancaria de la parroquia y no habrá necesidad de recordar escribir un cheque o ir al cajero automático los Domingos!*

NEW & USED TIRES • WHEELS • CHROME WHEEL EXCHANGE



L&F
TIRE & WHEEL

Parishioners • Knights of Columbus Member

FREE LABOR
WITH THE PURCHASE OF (4) NEW TIRES

(951) 674-1611 www.landftireandwheels.net
21299 Palomar Rd., Wildomar Ca 92595



**Dolphin
Pool
and Spa
Center**

- Above Ground Pools & Spas
- Repair All Major Pool & Spa Equipment
- Pool & Spa Acid Wash
- Heater Repair — Gas & Electrical
- Tile Restoration & Repair
- Weekly Pool & Spa Service

289 San Jacinto Road • Lake Elsinore
(951) 471-5305 Lic. # 728370
Lake Elsinore Se Habla Español

Assisting Home Buyers & Home Sellers

Tim Suber, Realtor-Associate®
Parishioner Since 1989
951-237-5620
tim.suber@camoves.com



**COLDWELL
BANKER**

RESIDENTIAL BROKERAGE
www.TimothySuber.cbintouch.com



CalBRE# 01130710



**Consider
Remembering
Your Parish in
Your Will.**

For further information,
please call the Parish Office.



**FARMERS
INSURANCE**

Michele Munoz, Agent
506 W Graham Ave. Suite 104
Lake Elsinore, CA 92530
951.471.2029

WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

J.S. Paluch will create, produce and print your ad for less than you'd spend elsewhere. They help you reach consumers at extremely affordable rates and offer options to advertise effectively and keep pace with market change.

Advertise With Us!

Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin
Call us at 1-800-231-0805
Email: sales@jspaluch.com



ONE PARISH

Grow in your faith,
find a Mass, and
connect with your
Catholic Community
with OneParish!



Download Our Free App or Visit
MY.ONEPARISH.COM

**DE JONG'S
DAIRY & FEED**
Farm Fresh Milk
31910 Corydon St.
Wildomar



**Dr Deza's
Dental Office**

Clínica Dental Familiar
31571 Canyon Estates Dr.
Suite 201 • Lake Elsinore, CA 92550
951-674-2000

Exam, X-Rays and Cleaning Examen, Rayos-X Y Limpieza X-Rays are non-transferable. Rayos-X no son transferibles. ONLY \$20	TREATMENT: TRATAMIENTO: 20% OFF New Cash Patients Only. 1st Visit Only. Nuevos Pacientes Con Efectivo Solamente. 1ra. Visita Solamente. Excluding Crowns, Dentures, Bridges & Partials. Se Excluyen Coronas, Dentaduras, Puentes y Parciales.	FREE GRATIS ORTHODONTIC CONSULTATION CONSULTA DE ORTODONCIA Low Monthly Payment Plan Plan De Pagos Mensuales Bajos
--	---	--



Setting the Catholic Funeral Service Standard Since 1888
EVANS-BROWN MORTUARY

FD 1225

Justin Luyben, Managing Partner • St. Martha Parishioner

(951) 679-1114

www.evans-brownmortuary.com

27010 ENCANTO DRIVE
 SUN CITY



WILDOMAR EYE CARE

MOST INS. ACCEPTED
 Medi-Cal-IEHP-Molina

Tan D. Vu, O.D. (951) 678-7690

34859 Fredrick Street #109 • Wildomar, CA 92595

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

The Most Complete

Online National

Directory of

Catholic Parishes

ALL STAR
AUTOMOTIVE
951.245.4455

Mon-Fri:
 7:30am-5:30am
 Sat: 8:00am-
 2:00pm



158 Campbell St., Unit A
 Lake Elsinore, CA 92530

**Get this
 weekly bulletin
 delivered by
 email - for FREE!**



Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



INSURANCE

Auto • Home • Commercial • SR22

(951) 674-7120

JAN California 2019
ONE STOP
 Vehicle Registration

Call for a
FREE Quote

RENOVACION
 DE PLACAS
 "AL INSTANTE"

NOTARY PUBLIC

• CAMBIO DE PROPIETARIO
 • REGISTRACION DE VEHICULOS



123 S. MAIN STREET
 LAKE ELSINORE, CA 92530



Catholic Cruises and Tours



Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America

Take your FAITH ON A JOURNEY. Catholic Cruises/Tours to Worldwide Destinations

Holy Land Discovery • Fatima, Lourdes and Shrines of Spain • Grand Catholic Italy
 Footsteps of Apostle Paul • Shrines of Alpine Europe • Pilgrimage to Lourdes
 Scottish Highlands • Camino, A walking journey for the soul

(CST 2117990-70)

www.CatholicCruisesandTours.com

Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com



*Your
 ad
 could
 be in
 this
 space!*

SPACE AVAILABLE

To Advertise Here...

Contact BOB HAHN

today at (800) 231-0805

hahn@jspaluch.com



J.S. Paluch
 Company

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

✓ Ambulance
 ✓ Police ✓ Fire
 ✓ Friends/Family

Solutions as Low as **\$19.95** a month

FREE Shipping
 FREE Activation
 NO Long Term Contracts



"I have peace of mind...
 Mom remains independent."

CALL NOW! **800.809.3352**

MDMedAlert
 Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

This Button SAVES Lives!
 As Shown GPS,
 Lowest Price Guaranteed!
 GPS Tracking w/Fall Detection
 Nationwide, No Land Line Needed
 EASY Set-up, NO Contract
 24/7 365 Monitoring in the USA

Please Cut Out This "Thank You Ad"
 and Present It The Next Time You
 Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in
 our church bulletin.
 I am patronizing your business
 because of it!



HOMEMADE:

Carnitas ♦ Tacos ♦ Sopas ♦ Tortas ♦ Menudo
 Chile Verde ♦ Flautas ♦ Carne Asada Fries

32251 Mission Trail #G4 • Lake Elsinore, CA 92530

Phone Orders Welcome (951) 245-1438

CLINTON KEITH VETERINARY HOSPITAL



CLINTON KEITH
 VETERINARY HOSPITAL

Henry (Rusty) Luzuriaga, D.V.M.

Diane Klusch, D.V.M.

Brandon Witherby, D.V.M.

Regina Wandrey, D.V.M.

951.677.8999

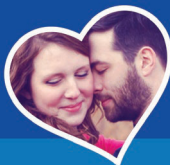
OPEN 6 DAYS

35951 Salida Del Sol

Wildomar, CA 92595

catholicmatch®

California



CatholicMatch.com/myCA

IMM AUTO REPAIR Inc

GENERAL AUTO REPAIR

Foreign & Domestic

Motors • Transmissions • Tune Ups
 21299 Palomar St., Wildomar
 245-4790 ~ 674-9850

Protecting **Seniors**
 Nationwide

Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

Building Project Prayer

Almighty Father,

We are grateful to you for our existing worship center. We are also grateful and indebted to all the generous people over the years, especially the generation that founded this community some 130 years ago. We are grateful to have the opportunity to continue your work by building our future church for our children and this growing community.

Lord, teach us true generosity that we will be the first to give, for all we have is yours. Help us to give wholeheartedly. Touch our hearts to not be afraid to give, for you take care of our needs and bless us with infinite rewards on earth and in Heaven.

Through the intercession of St. Joseph, the carpenter, and St. Frances of Rome, our patron saint, help us to achieve our dream to build our future church, a space set apart from the mundane, solely dedicated to meet the divine, so that we are drawn to a more contemplative and deeper experience of you.

We ask this through Christ our Lord. Amen.

Oración para el Proyecto de Construcción de la Iglesia

Dios Padre Todopoderoso,

Te damos gracias por nuestra actual parroquia; así como agradecemos a la generosidad de todas las personas, especialmente a la generación que fundó esta comunidad hace más de 130 años y con las cuales nos sentimos en deuda. Estamos muy agradecidos de tener la oportunidad de continuar tu trabajo por medio de la construcción de nuestra futura Iglesia para los niños y la comunidad creciente.

Señor, enséñanos la verdadera generosidad para ser los primeros en dar, pues todo lo que tenemos es tuyo. Ayúdanos a dar con alegría de corazón. Toca nuestros corazones para no temer dar, y, así, tu cuidas de nuestras necesidades y nos bendigas con tus infinitas bondades aquí en la tierra y en el cielo.

Que, a través de la intercesión de San José, el carpintero y nuestra patrona Santa Francisca de Roma, nos ayudes a cumplir nuestro sueño de edificar nuestra futura Iglesia, un espacio apartado de lo mundano dedicado únicamente a conocer tu divinidad, de tal manera que lleguemos a una profunda y contemplativa experiencia de tu presencia.

Todo esto te lo pedimos en el nombre de Cristo Jesús, nuestro Señor. Amen.

Weekly Offering



STEWARDSHIP OF OUR TREASURE

"Each one must give as he has decided in his heart, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver." — 2 Corinthians 9:7

Ofrenda semanal



Building Fund Report as of November 30, 2020
Informe del Fondo de Edificación del 30 de Noviembre del 2020

\$ 6,414,276.91



November 2020 Donations/Contributions Mail/Envelopes

Envelope:	\$ 16,053.80
Building/Capital Campaign:	\$ 27,953.05
Total:	\$ 44,006.85



On-Line Giving November 2020

Building/Capital Campaign:	\$ 13,526.65
Maintenance:	\$ 55.00
Offertory:	\$ 10,639.52
Total:	\$ 24,221.17

We encourage you to make your offertory donation on-line.

"Cada uno de según lo decidió personalmente, y no de mala gana o a la fuerza, pues Dios ama al que da con alegría." — 2 Corintios 9:7